

《報道資料》

パテック フィリップは今年、アクアノート・コレクションの誕生10周年を祝う。カジュアル・エレガンスを体現したアクアノート・コレクションは、そのコンテンポラリーなデザインによって真のクラシックとしての地位を確立している。

パテック フィリップ ジュネーブ

2007年7月

愛されるカジュアル・エレガンスを代表するアクアノート・コレクションの誕生10周年を記念し、パテック フィリップは、デザイン的要素を巧みにリニューアルした新たな紳士用モデル2点、およびアクアノート・ルーチェのフレッシュなニューカラー2種を発表する。若々しく、魅惑的でダイナミックなパテック フィリップのアクアノート・コレクションが永続的な成功を約束されていることは疑いを容れない。

限りなくスポーティな魅力

パテック フィリップは、コンプリケーテッド・タイムピースのデザインと製作において世界に広く知られている。しかしこのジュネーブの時計マニュファクチュールは、発表直後から今日を象徴するコレクションとなった2つのモデルを創作し、コンテンポラリー・ウォッチの分野においても他を圧倒する評価を欲しのままにしているのである。そのひとつ、ノーチラスは2006年、誕生30周年を迎え、スタイルを新たにすると共に、さらに豊かなコレクションとなった。一方1997年に誕生したアクアノートは、カジュアル・エレガンスを代表する驚くほど斬新なデザインにより、初発表直後からセンセーションを巻き起こした。そのソフトに丸みを帯びた八角形のケースは、ノーチラスとの絆が明白である。ブラックの文字盤とバンドは、独特の構造的なモチーフを特徴とし、きわめて強靱で防水性に優れた《トロピカル》バンドには、先端的なコンポジット素材が用いられている。アクアノートは、パテック フィリップとしては例外的ともいえるベキステンレススチール・ケースを採用し、そのスポーティな魅力を十二分に発揮しているが、精度、信頼性、最高のクラフトマンシップという、パテック フィリップ・タイムピースとしての古典的な資質ももちろん備えている。3種類のサイズで発表されたこの革新的なアクアノートは、発表と同時に、洗練されしかもリラックスしたライフスタイルを好み、活動的で、確固たる鑑識眼を持つ若い世代の圧倒的な支持を獲得した。アクアノートは、一つの新たな世代をパテック フィリップのプレステージ溢れる世界に導いたのである。2004年には、優れて女性的なアクアノート・ルーチェがコレクションに加わった。強い個性と研ぎすまされたエレガンスのセンスに恵まれた、大胆な今日の女性のためのアクアノート・ルーチェは、ダイヤモンドをセッティングしたステンレススチール・ケース、文字盤とバンドのマッチするダイナミックなカラーが特徴である。

自信に満ちあふれたニュールックで登場する新しい紳士用アクアノート

アクアノート誕生10周年を記念し、パテック フィリップはオリジナルモデルのデザインに巧みなリニューアルを加え、さらにいくつかの技術的、美的改良を行った。船の舷窓にインスピレーションを得た象徴的な八角形のフォルムは変わらず、ベゼルにはサテン仕上げが施されている。ブラックの文字盤は、優しくカーブしたモチーフが浮彫りにされており、タイムピースのデザインと完璧にマッチしている。デザイン上の改良は、新しいアクアノートにさらにダイナミックでテクニカルな男性的な外観を与えることに成功している。バンドのデザインにもリニューアルが加えられ、両サイドのフラットな縁がさらにスポーティな魅

力を加えている。バンドのラグとラグの間に入る部分の形状は、ケースのカーブに精密にマッチするようにデザインされており、完璧にシームレスな外観をつくり出している。また快適な装着感を実現するため、手首に当たるバンド内側部分には新しいモチーフが採用され、バックルに向かってテーパー状に細くなるバンドの幅も最適化されている。さらにパテック フィリップは、新しいアクアノート・コレクションのために新たに二重安全折り畳み式バックルを特別開発した。

新しいアクアノートは、エクストララージ (XL) ・サイズとラージ (L) ・サイズがあり、XLサイズ5167モデルのケース径は40 mmである。Lサイズ5165モデルのケース径は、従来のアクアノートの最大サイズと等しく38 mmである。新しいアクアノート・コレクションでは、この2つのサイズが従来の3種類のサイズ (5064、5065、5066の各モデル) に取って代わることになる。新しいアクアノートは、技術的には、ねじ込み式リュウズ、12気圧防水、夜光インデックスと指針など、発表直後から最高の評価を得てきたオリジナルモデルと同じパフォーマンスと信頼性を持っている。コンポジット素材の《トロピカル》バンドは摩耗、海水、紫外線に対する際立った耐性を誇る。新しいアクアノート5167、5165モデルは、いずれも比類のない性能を誇るパテック フィリップの自動巻キャリバー315 S Cを搭載している。もちろんサファイヤクリスタル・バックを通して精緻な仕上がりのムーブメントを鑑賞することができる。

ファッショナブルな2つのニューカラーが加えられたアクアノート・ルーチェ

カジュアルでエレガントな今日の女性のためのパテック フィリップ・タイムピース、アクアノート・ルーチェ・コレクションの文字盤とバンドの構造的なモチーフは、現行コレクションの通りである。しかし文字盤とバンドのマッチするカラーには、2006年に続き、今年も新たに2つのトーンが加わる。デリケートな《アイスブルー》と、洗練された《メタルグレー》だ。これらのタイムレスなカラートーンは、ポリッシュ仕上げステンレススチールのベゼルと、セッティングされた46個のトップウェッセルトン・ダイヤモンドをこの上なく引き立てる。新しく加わった2つのカラートーンは、一年を通じて女らしいエレガンスに輝きを添える、フレッシュなオリジナリティに溢れている。アクアノート・ルーチェには、この他《ミステリアス・ブラック》、《ピュア・ホワイト》、《コスミック・パープル》の各カラートーンがあるが、最も小さなサイズのモデルは《ミステリアス・ブラック》、《ピュア・ホワイト》のみである。摩耗耐性、防水性に優れ、快適なコンポジット素材の《トロピカル》バンドはステンレススチールの折り畳み式バックルを備える。ねじ込み式リュウズを備えたケースは12気圧防水。カジュアル・エレガンスに機械式高級時計とハイジュエリーの特長を加味したいと願う女性のために、アクアノート・ルーチェにはダイヤモンドを全面にセッティングした18金ホワイトゴールド・モデルもある。このモデルには自動巻キャリバー330 S Cが搭載されている。

さらにパテック フィリップでは、アクアノート・ルーチェにマッチするエンボス・パターンを持ったホワイトゴールド・リングを製作している。ダイヤモンドは部分セッティングと全面セッティングがあり、2007年の5つのカラーの取り替え用インサート付である。

《報道資料》 ページ 3

《本資料に関するお問い合わせ先》

PP Japan 株式会社

パテック フィリップ ジャパン

A D & P R ディレクター

丸山和泉

電 話：03-5209-8018 (直通)

F A X：03-3256-7558

maruyama@ppjapan.com

《ご掲載いただく場合の読者お問い合わせ先》

パテック フィリップ ジャパン・インフォメーションセンター

電 話：03-3255-8109

パテック フィリップ ホームページ：<http://www.patek.com> (英語)

技術仕様

アクアノート・ステンレススチール5167、5165モデル

ムーブメント	キャリバー-315 S C 自動巻ムーブメント
直 径：	27 mm
厚 さ：	3.22 mm
部品総数：	213個
石 数：	29石
連続駆動可能時間：	最大48時間
巻上げローター：	単方向巻上げ式21金中央ローター
テンプ：	ジャイロマックス
振動数：	21,600 振動 (片道) /時 (3 Hz)
髭ゼンマイ：	平髭式
セッティング機能：	リュウズの3位置 ・押し込んだ位置： ゼンマイの巻き上げ ・一段引き出した位置： 日付合わせ ・二段引き出した位置： 時刻合わせ
表 示：	時針、分針、センターセコンド 日付窓表示 (3時位置)
認定印：	ジュネーブ・シール

外 装

ケース：	ポリッシュ仕上げステンレススチール、ベゼルと側面は縦方向にヘアライン・サテン仕上げ ステンレススチール防水ねじ込み式リュウズ サファイヤクリスタル・バック
ケース寸法：	エクストララージ・サイズ5167モデル 直 径： 40 mm (10時 - 4時方向) 厚 さ： 8.10 mm (サファイヤクリスタル～ケースバック) 8.95 mm (サファイヤクリスタル～ラグ) ラージ・サイズ5165モデル 直 径： 38 mm (10時 - 4時方向) 厚 さ： 8.00 mm (サファイヤクリスタル～ケースバック) 8.95 mm (サファイヤクリスタル～ラグ)
防水性能	12気圧

文字盤：	ブラック文字盤、新しいアクアノート・モチーフ入り 11個の夜光コーティング付18金ホワイトゴールド・アラビア数字 12個の夜光コーティング付18金ホワイトゴールド・インデックス 夜光コーティング付バトン型18金ホワイトゴールド時・分針 カウンターバランス付秒針（転写プリントによるホワイト）
革バンド：	ケースとシームレスに統合されたコンポジット素材のブラック《トロピカル》 バンド、新しいアクアノート・モチーフ入り ニュータイプのステンレススチール二重安全折り畳み式バックル、カラトラバ 十字入り

技術仕様

アクアノート・ルーチェ・ステンレススチール5067モデル

ムーブメント：	キャリバーE 23 S C クォーツ・ムーブメント
直 径：	23.90 mm
総 厚：	2.5 mm
部品総数：	100個
石 数：	7石
クォーツ周波数：	32 768 Hz
電 池：	1.55 V 酸化銀電池
電池寿命（新品）：	2年
セッティング機能：	リュウズの3位置 ・押し込んだ位置 ・一段引き出した位置： 日付調整 ・二段引き出した位置： 時刻調整、時計の停止
表 示：	時針、分針、センターセコンド 日付窓表示（3時位置）
外 装	
ケース：	ステンレススチール、46個のピュア・トップウェッセルトン・ラウンドカット・ ダイヤモンド（直径1.8 mm、合計約1カラット） ステンレススチール防水ねじ込み式リュウズ

ケース寸法：	直 径： 36.30 mm (10時 - 4時方向) 厚 さ： 7.70 mm (サファイヤクリスタル～ケースバック) 8.20 mm (サファイヤクリスタル～ラグ)
防水性能	12気圧
文字盤：	《ミステリアス・ブラック》、《ピュア・ホワイト》、《コスミック・パープル》、 《メタルグレー》、または《アイスブルー》 11個の18金ホワイトゴールド・アラビア数字 13個の夜光コーティング付18金ホワイトゴールド・インデックス 夜光コーティング付バトン型18金ホワイトゴールド時・分針 カウンターバランス付秒針 (転写プリントによるホワイト)
革バンド：	コンポジット素材のブラック《トロピカル》バンド、カラーはブラック、 ホワイト、パープル、グレー、ブルー ステンレススチール折り畳み式バックル、カラトラバ十字入り
リング：	18金ホワイトゴールド、21個のピュア・トップウェッセルトン・ラウンドカット・ ダイヤモンド (直径1.55 mm、合計約0.32カラット)、ブラック、ホワイト、 パープル、グレー、ブルー、5つのカラーの取り替え用インサートが付属

技術仕様

アクアノート・ルーチェ・18金ホワイトゴールド5069モデル

ムーブメント	キャリバー330 S C 自動巻ムーブメント
直 径：	27 mm
厚 さ：	3.50 mm
部品総数：	217個
石 数：	29石
連続駆動可能時間：	最小38時間、最大48時間
巻上げローター：	単方向巻上げ式21金中央ローター
テンプ：	4アーム、4マスロット・ジャイロマックス
振動数：	21,600 振動 (片道) / 時 (3 Hz)
髭ゼンマイ：	平髭式
セッティング機能：	リュウズの3位置 ・押し込んだ位置： ゼンマイの巻き上げ ・一段引き出した位置： 日付合わせ ・二段引き出した位置： 時刻合わせ

表 示： 時針、分針、センターセコンド
日付窓表示 (3時位置)

認定印： ジュネーブ・シール

外 装

ケース： 18金ホワイトゴールド
防水ねじ込み式リュウズ
サファイヤクリスタル・バック

ケース寸法： 直 径： 36.40 mm (10時 - 4時方向)
厚 さ： 8.50 mm (サファイヤクリスタル~ケースバック)
8.70 mm (サファイヤクリスタル~ラグ)

防水性能 12気圧

文字盤： 《ミステリアス・ブラック》、《ピュア・ホワイト》、《コスミック・パープル》、
《メタルグレー》、または《アイスブルー》

11個の18金ホワイトゴールド・アラビア数字
13個の夜光コーティング付インデックス
夜光コーティング付バトン型18金ホワイトゴールド時・分針
カウンターバランス付秒針 (転写プリントによるホワイト)

革バンド： コンポジット素材のブラック《トロピカル》バンド、カラーはブラック、
ホワイト、パープル、グレー、ブルー
18金ホワイトゴールド折り畳み式バックル、カラトラバ十字入り

ダイヤモンド

ケース： 387個のピュア・トップウェッセルトン・ラウンドカット・ダイヤモンド
(合計約3.63カラット)

リュウズ： 1個のピュア・トップウェッセルトン・ラウンドカット・ダイヤモンド
(直径3.5 mm、約0.14カラット)

バックル： 86個のピュア・トップウェッセルトン・ラウンドカット・ダイヤモンド
(合計約0.56カラット)

リング： 18金ホワイトゴールド、138個のピュア・トップウェッセルトン・ラウンド
カット・ダイヤモンド (合計約0.99カラット)、ブラック、ホワイト、パープル、
グレー、ブルー、5つのカラーの取り替え用インサートが付属